



**Lembrete – Inscrição para a
Conferência Mundial do Café
26 a 28 fevereiro 2010, Cidade da Guatemala**

1. O Diretor-Executivo apresenta seus cumprimentos e, em nome do Presidente da Conferência Mundial do Café, recorda aos Membros a necessidade de se inscreverem para a Conferência Mundial do Café, que acontecerá na Cidade da Guatemala nos dias 26 a 28 de fevereiro de 2010. Informações sobre a Conferência foram distribuídas nos documentos de Convocação ED-2077/09 Rev. 1 e ED-2080/09 (em anexo, para informação). Encontram-se também no site da Conferência (www.wcc2010guatemala.com). Cada Governo Membro tem direito a **três lugares gratuitos** – além dos lugares garantidos a todos os oradores e moderadores, também gratuitos.

2. Os organizadores da Conferência na Guatemala (Anacafé) comunicaram à OIC que até 2 de dezembro de 2009 apenas os seguintes Membros haviam se inscrito para a Conferência (o número de delegados inscritos tanto gratuitamente quanto com pagamento das taxas de inscrição é indicado entre parênteses):

Angola (3 inscrições gratuitas, 3 pagas)
Camarões (5 inscrições pagas)
Congo, Rep. Dem. do (3 inscrições gratuitas)
Costa Rica (1 inscrição gratuita)
Côte d'Ivoire (3 inscrições gratuitas, 1 paga)
Cuba (2 inscrições gratuitas)
Equador (2 inscrições gratuitas)
EUA (1 inscrição gratuita)
Gabão (2 inscrições gratuitas)
Guatemala (1 inscrição gratuita)

Indonésia (3 inscrições gratuitas)
Madagáscar (1 inscrição gratuita)
Paraguai (2 inscrições gratuitas)
Quênia (3 inscrições gratuitas)
Rep. Centro-Africana (1 inscrição gratuita)
Tanzânia (1 inscrição gratuita)
UE (1 inscrição gratuita)
UE – Alemanha (2 inscrições gratuitas)
UE – Espanha (1 inscrição gratuita)
Uganda (1 inscrição gratuita)

3. Para que todos os lugares gratuitos atribuídos à OIC na Conferência sejam utilizados, pede-se a todos os Membros que ainda não se inscreveram que se inscrevam o quanto antes, de preferência pelo site www.wcc2010guatemala.com, ou, caso não disponham de acesso à Internet, preenchendo e devolvendo os formulários anexados à Convocação (ED-2077/09 Rev. 1).



- Conferência Mundial do Café
- Conselho Internacional do Café
- Junta Consultiva do Setor Privado
- Comitê de Promoção
- Junta Executiva
- Comissão de Finanças

Convocação da Conferência Mundial do Café (26 a 28 de fevereiro de 2010) e das reuniões da OIC (1^o a 4 de março de 2010), Cidade da Guatemala, Guatemala

Introdução

1. Com seus cumprimentos, o Diretor-Executivo encaminha aos Membros da OIC e aos observadores informações sobre a Conferência Mundial do Café, que se realizará na Cidade da Guatemala, Guatemala, no período de 26 a 28 de fevereiro de 2010, seguida pela 104^a sessão do Conselho Internacional do Café e demais reuniões da OIC, no período de 1^o a 4 de março. Um programa preliminar das reuniões é reproduzido no Anexo I.

Local da Conferência

2. Na organização das reuniões partiu-se do pressuposto de que o Convênio de 2001 ainda estará em vigor na altura da 104^a sessão do Conselho. Se o Acordo de 2007 entrar em vigor antes das reuniões, o programa será alterado, conforme necessário, para assegurar que a transição entre o Convênio de 2001 e o Acordo de 2007 decorra sem problemas.

3. A Conferência Mundial do Café se realizará no Centro de Convenções do Westin Camino Real Hotel, 14 Calle 0-20, Zona 10, Cidade da Guatemala, Guatemala.

Local das reuniões da OIC

4. A sessão do Conselho e demais reuniões da OIC se realizarão na sede da Associação Nacional do Café da Guatemala (Anacafé), 5a Calle 0-50, Zona 14, Cidade da Guatemala, Guatemala (tel.: +(502) 2324 3700 ramal 125 / 2362 3211 / 2333 6730, site: www.anacafe.org).

5. Fazem parte deste documento os seguintes Anexos:

- | | |
|-----------|---|
| Anexo I | Programa preliminar de reuniões (Conferência e reuniões da OIC) |
| Anexo II | Hotéis e preços |
| Anexo III | Formulário de inscrição (Conferência Mundial do Café) |
| Anexo IV | Formulário de participação (reuniões da OIC) |
| Anexo V | Formulário de pedido de transporte (chegada e partida) |

CONFERÊNCIA MUNDIAL DO CAFÉ (26 A 28 DE FEVEREIRO DE 2010)

1. Informações sobre a Conferência Mundial do Café de 2010 foram distribuídas no documento ICC-103-3 e encontram-se no site oficial da Conferência (www.wcc2010guatemala.com). Um programa preliminar da Conferência encontra-se disponível (ver documento ED-2080/09) e um programa atualizado será distribuído mais perto da Conferência. Solicita-se aos Membros que mantenham os representantes do setor cafeeiro de seus países informados sobre a Conferência e incentivem sua participação e contribuição para este importante evento.

Para informações sobre a Conferência e inscrições, contatar:

Blanca Castro
Coordenadora de Marketing
Associação Nacional do Café da Guatemala (Anacafé)
5a Calle 0-50, Zona 14
Cidade da Guatemala, Guatemala
Tel.: +(502) 5510 8426
Fax: +(502) 2366 5776
E-mail: Blanca.MCG@anacafe.org
Site: www.wcc2010guatemala.com

OU Stephanie Cariñes
Anacafé
Tel.: +(502) 2421 3759

Para informações / reservas de hotel / excursões, contatar:
info@wcc2010guatemala.com

Inscrições para a Conferência

2. Cada país Membro da OIC tem direito a fazer **três** inscrições gratuitas. Os Membros devem consultar as pessoas designadas de seus países antes de se candidatar às inscrições gratuitas, para evitar coincidências ou duplicações. Para os demais delegados, as taxas de inscrição (pagamento por cartão de crédito) são as seguintes:

Internacional	US\$450
América Central	US\$350
Guatemala	US\$150

3. As taxas de inscrição incluem passes para a Cerimônia Inaugural, a Conferência, a área de exposições e os eventos sociais do Programa da Conferência. Também incluem os almoços e o café durante os três dias da Conferência, bem como transporte – na chegada e na partida – para e do Centro de Convenções no Westin Camino Real Hotel e os eventos sociais do Programa da Conferência.

4. Solicita-se aos delegados que se inscrevam o quanto antes possível. As inscrições devem ser feitas pelo site www.wcc2010guatemala.com. Feita a inscrição pelo site, uma confirmação será enviada ao delegado, com uma senha que poderá ser usada para reservas de hotel, transporte ou excursões. Os delegados que não tenham acesso à Internet podem preencher e devolver o formulário de inscrição (Anexo III) aos organizadores da Conferência na Guatemala até o mais tardar **30 de novembro de 2009**, encaminhando-o a Blanca Castro, Anacafé, tel.: +(502) 5510 8426, fax: +(502) 2366 5776, e-mail: Blanca.MCG@anacafe.org.

Reservas de hotel

5. A responsabilidade pelas reservas de hotel cabe aos delegados. O Anexo II contém uma lista de hotéis e preços. Os delegados podem fazer suas reservas pelo site da Conferência (www.wcc2010guatemala.com). Depois do pedido de reserva, um representante entrará em contato com o delegado para lhe dar mais informações e instruções de pagamento. Alternativamente, na impossibilidade de acesso à Internet, os participantes podem entrar em contato com Stephanie Cariñes na Anacafé, pelo telefone +(502) 2421 3759, ou diretamente com os hotéis, por telefone ou e-mail (ver dados para contato com os hotéis no Anexo II).

6. A demanda por hospedagem nos hotéis da Cidade da Guatemala é muito grande na época da Conferência, por isso aconselha-se aos delegados que façam suas reservas o quanto antes possível.

Viagens

7. Aconselha-se aos delegados que organizem suas viagens à Guatemala o quanto antes possível, pois os vôos entre a Guatemala e outras partes do mundo podem estar muito cheios na época da Conferência.

8. Há vôos internacionais diretos ao Aeroporto Internacional La Aurora, na Cidade da Guatemala, de Bogotá, Cidade do México, Cidade do Panamá, Havana, Madri, Manágua, San José, San Pedro Sula, San Salvador, Tegucigalpa e de 10 cidades nos EUA (incluindo Los Angeles, Miami, Nova Iorque e Washington). As seguintes companhias aéreas voam à Cidade da Guatemala:

- American Airlines (www.aa.com)
- Continental Airlines (www.continental.com)
- Copa Airlines (www.copaair.com)
- Delta (www.delta.com)
- Iberia (www.iberia.com)
- Mexicana (www.mexicana.com)
- TACA (www.taca.com)

Vistos e passaportes

9. Aconselha-se aos delegados que confirmem com suas autoridades se precisam de visto para entrar na Guatemala. De acordo com informações em nosso poder no momento, vistos não são necessários para os cidadãos dos seguintes países Membros da OIC:

Alemanha, Áustria, Bélgica, Brasil, Bulgária, Chipre, Costa Rica, Dinamarca, El Salvador, Eslováquia, Eslovênia, Espanha, Estônia, EUA, Finlândia, França, Grécia, Honduras, Hungria, Índia, Irlanda, Itália, Japão, Letônia, Lituânia, Luxemburgo, Madagascar, Malta, México, Nicarágua, Noruega, Panamá, Países Baixos, Paraguai, Polônia, Portugal, Reino Unido, República Bolivariana da Venezuela, República Dominicana, República Tcheca, Romênia, Suécia, Suíça e Turquia.

10. A validade dos passaportes deve ser de no mínimo seis meses a contar do final do período que se tenciona permanecer na Guatemala. Maiores informações sobre as exigências relativas a vistos e passaportes podem ser obtidas das embaixadas ou consulados da Guatemala ou em sites como www.guatemala.embassyhomepage.com.

11. Os delegados com conexões ou transferências via os EUA precisarão de vistos. Maiores informações poderão ser obtidas através das embaixadas dos EUA em cada país (www.usembassy.gov/).

Ajuda com vistos

12. Informações sobre vistos para a Guatemala encontram-se no site do Ministério das Relações Exteriores do país (<http://www.minex.gob.gt>). Uma relação das embaixadas da Guatemala pode ser encontrada no mesmo site.

13. Pode-se acessar um formulário especial para visto através do link ao Serviço de Relações Exteriores divulgado no site Conferência. Os delegados da OIC que precisem de visto poderão solicitar uma versão eletrônica do mesmo. Uma vez aprovado, o visto lhes será enviado eletronicamente, devendo ser impresso e apresentado às autoridades na chegada à Guatemala.

Transporte: chegadas e partidas do aeroporto

14. O Aeroporto Internacional La Aurora fica quatro milhas ao sul da cidade, mais ou menos 20 minutos de táxi da Zona Viva (Zona 10), onde fica o Centro de Conferências. Haverá transporte especial na chegada e na partida para os delegados da OIC. Os delegados devem preencher o formulário de pedido de transporte anexado a este documento, fornecendo as datas, horário e números de seus vôos de chegada e partida pelo site da Conferência (www.wcc2010guatemala.com). Na impossibilidade de acesso à Internet, eles devem completar e devolver o formulário de pedido de transporte anexado a este documento.

15. Há uma taxa de embarque de US\$30 à partida, que normalmente está incluída no preço da passagem. Uma taxa de segurança de US\$3 deve ser paga no aeroporto.

Transporte entre os hotéis e os locais das reuniões

16. Haverá transporte entre os hotéis e os locais das reuniões. Os itinerários serão publicados no dossiê da Conferência, e haverá um balcão de informações em cada hotel que consta na lista de hotéis. Os ônibus e paradas de ônibus estarão marcados com clareza.

17. Também haverá transporte durante as reuniões da OIC entre os hotéis e a sede da Anacafé e, na hora do almoço, aos restaurantes da área.

Excursões

18. Os participantes da Conferência poderão fazer as seguintes excursões antes e depois da Conferência:

Excursões para acompanhantes (gratuitos)

	Data
Museus de Popol Vuh e Ixchel	26 de fevereiro
Mercado de artesanato	27 de fevereiro
Tour da Cidade da Guatemala	28 de fevereiro

Excursões de um dia

	Custo
Antigua	US\$54
Vulcão Pacaya	US\$49
Lago Atitlán (Santiago Atitlán e Santa Catarina Palopó)	US\$63
Mercado indígena de Chichicastenango	US\$60
Parque Nacional de Tikal	US\$303

Excursões de dois dias (dois dias, uma noite)

	Custo	
Lago Atitlán e Mercado indígena de Chichicastenango	Particip. individual:	US\$224
	Particip. dupla:	US\$166
	Particip. tripla:	US\$157
Áreas arqueológicas de Tikal e Yaxhá	Particip. individual:	US\$438
	Particip. dupla:	US\$391
	Particip. tripla:	US\$384
Antigua	Particip. individual:	US\$246
	Particip. dupla:	US\$183
	Particip. tripla:	US\$178

19. Para maiores informações ou reserva de lugares nas excursões, ir à seção “Tours” do site da Conferência (www.wcc2010guatemala.com).

REUNIÕES DA OIC (1º A 4 DE MARÇO DE 2010)

Ordens do dia e providências

20. Projetos de ordem do dia encontram-se anexados, juntamente com um programa preliminar. Solicita-se aos Membros que desejem sugerir questões para exame ou decisão nas reuniões que façam chegar suas sugestões ao Diretor-Executivo, por escrito, o mais tardar até **30 de novembro de 2009**. Eventuais documentos para distribuição ou exame nas reuniões também devem chegar à Secretaria (info@ico.org) o mais tardar até **30 de novembro de 2009**, para garantir sua tradução e distribuição aos Membros antecipadamente. Também se solicita aos delegados que, até essa mesma data, informem à Secretaria se desejam fazer uma apresentação, para que as providências necessárias possam ser tomadas.

21. Uma equipe de intérpretes estará atuando no período de 26 de fevereiro a 4 de março de 2010.

22. Informações sobre hotéis, companhias aéreas, transporte, vistos, excursões/tours, etc. são dadas nos parágrafos 5 a 19 acima.

Credenciais dos Membros da OIC

23. Credenciais para a 104ª sessão do Conselho Internacional do Café devem ser encaminhadas ao Diretor-Executivo na sede da OIC (22 Berners Street, Londres W1T 3DD) como se indica abaixo.

24. Recorda-se aos Membros que, nos termos da regra 3 do Regulamento da Organização (documento EB-3820/02), devem informar ao Diretor-Executivo a composição de suas delegações, por escrito, o quanto antes possível após receberem esta comunicação. **Solicita-se aos Membros que se assegurem de que suas credenciais chegarão à Organização o mais tardar até 29 de janeiro de 2010, para facilitar o preparo do relatório de credenciais e a lista de delegações antes das reuniões.**

25. As credenciais devem ser emitidas por escrito por um ministério ou agência governamental do país Membro de que se trate ou por um representante de sua missão diplomática no país-sede da Organização ou no país onde uma sessão se realiza. O envio de credenciais por fax é aceitável, mas solicita-se aos Membros que encaminhem os originais das credenciais à OIC depois da sessão, para registro.

26. O Presidente examinará as credenciais com a ajuda da Secretaria e apresentará relatório ao Conselho. A lista de delegações se baseará nas credenciais recebidas dos Membros e nas respostas recebidas dos observadores.

Observadores – notificação de comparecimento

27. Os observadores convidados de países não-membros, organizações internacionais e associações do setor privado que desejem comparecer à sessão do Conselho e/ou outras reuniões da OIC devem dar conhecimento ao Diretor-Executivo das reuniões específicas a que desejam comparecer, o mais tardar até **30 de novembro de 2009**.

Crachás

28. Para fins de identificação e por razões de segurança, todos os participantes das reuniões, ao chegar, deverão inscrever-se no Balcão de Inscrições e usar os crachás emitidos em seus nomes em todas as reuniões.

INFORMAÇÕES GERAIS

População	Guatemala: 13 milhões Cidade da Guatemala: 2,5 milhões
Área	108.000 km ²
Idiomas	Espanhol e idiomas étnicos
Hora local	GMT -5 horas
Eletricidade	110VAC 60 Hz
Código de discagem direta internacional	+502 (Guatemala) +2 (Cidade da Guatemala)
Moeda	A moeda local é o quetzal (1 quetzal = 100 centavos). Há conversor universal de moedas no site www.xe.com/ucc
Clima	As temperaturas médias na Cidade da Guatemala em fevereiro/março são 25° – 27° C (máxima) e 12° – 14° C (mínima). Para conferir previsões do tempo na Guatemala, visitar os sites www.cnn.com ou www.weather.com
Seguro de viagem/médico	Convém os delegados se assegurarem de que estão cobertos por seguro de viagem e para despesas médicas.
Exigências sanitárias para entrar na Guatemala	Vacinas compulsórias: Certificado de vacina contra febre amarela, se chegando de áreas infectadas. Imunizações recomendadas: Cólera, difteria, hepatites A e B, malária, pólio, raiva, tétano, tifo e tuberculose. Havendo qualquer dúvida sobre a necessidade de vacinas, contatar o consulado ou embaixada local da Guatemala.
Links úteis	Conferência Mundial do Café: www.wcc2010guatemala.com Embaixada da Guatemala: www.Guatemala.embassyhomepage.com Comissão de Turismo da Guatemala (INGUAT): www.visitguatemala.com Anacafé: www.anacafe.org Ministério das Relações Exteriores da Guatemala: http://www.minex.gob.gt

As at 23 November 2009

WORLD COFFEE CONFERENCE

**Provisional programme
Convention Centre
Westin Camino Real Hotel
14 Calle 0-20, Zona 10, Guatemala City, Guatemala
26 – 28 February 2010**

Thursday, 25 February		Room	Open to	Note
10:00	Press conference	Press Room Las Ceibas	Press	
Friday, 26 February		Room	Open to	Note
09:00 – 13:30	Registration	Registration area La Ronda	Conference participants	
10:00	Inauguration of exhibition	Los Lagos		
11:00 – 12:00	Briefing with Executive Director, Anacafé, speakers and moderators	Las Ceibas II	Restricted: Conference speakers and moderators	
13:00 – 14:00	Lunch break	Los Lagos y Jardines		
14:00 – 16:00	Opening Ceremony/ Welcome speeches	Gran Salón Real	Conference participants	
16:00 – 17:00	Keynote speech	Gran Salón Real	Conference participants	
19:00	Reception hosted by President Colom	Palacio de la Cultura	Conference participants/ invited guests	
Saturday, 27 February		Room	Open to	Note
09:00 – 13:00	Session 1: Economic sustainability – the economics of production	Gran Salón Real	Conference participants	
13:00 – 14:30	Lunch break	Los Lagos y Jardines		
14:30 – 18:15	Session 2: Economic sustainability – the economics of demand	Gran Salón Real	Conference participants	
20:00 -	Gala party (50 th anniversary of Anacafé)	Anacafé headquarters	Conference participants/invited guests	
Sunday, 28 February		Room	Open to	Note
09:00 – 09:45	Session 2 : Economic sustainability – the economics of demand	Gran Salón Real	Conference participants	
09:45 – 11:30	Session 3: Environmental sustainability	Gran Salón Real	Conference participants	
11:30 – 13:00	Session 4: Social sustainability	Gran Salón Real	Conference participants	
13:00 – 14:30	Lunch break	Los Lagos y Jardines		
14:30 – 16:15	Session 4: Social sustainability	Gran Salón Real	Conference participants	
16:30 – 17:30	Closing ceremony and Conference conclusions	Gran Salón Real	Conference participants	

As at 6 November 2009

ICO MEETINGS

**Provisional programme
Anacafé headquarters
Calle 0-50, Zona 14,
Guatemala City, Guatemala**

1 – 4 March 2010

Monday, 1 March		Room	Open to	Note
08:45 onwards	Registration	Foyer	ICO Members and observers	Accreditation/registration of ICO delegates throughout the day
09:30 – 13:00	PSCB	Los Presidentes	Restricted	
13:00 – 14:30	Lunch break	Shuttle service		
14:30 – 17:30	Executive Board	Pergamino	Members	
Tuesday, 2 March		Room	Open to	Note
08:30 – 09:30	Briefing meeting	Aroma de Café	Restricted	Chairmen and invited Members only
09:30 – 11:30	Finance Committee	Salón Junta Directiva	Restricted: ICO Members only	
11:30 – 13:00	Promotion Committee	Los Presidentes	ICO Members and observers	
13:00 – 14:30	Lunch break	Shuttle service		
14:30 – 17:00	Council	Los Presidentes	ICO Members and observers	
Wednesday, 3 March		Room	Open to	Note
09:30 – 13:00	Council	Los Presidentes	ICO Members and observers	
13:00 – 14:30	Lunch break	Shuttle service		
14:30 – 17:30	Council	Los Presidentes	ICO Members and observers	
Thursday, 4 March		Room	Open to	Note
09:00 – 10:00	Press conference	Tbc	Press	The Executive Director and Chairmen will brief the press on the outcome of meetings during the week (to be confirmed)
10:00 – 13:00	Council	Los Presidentes	ICO Members and observers	
13:00 – 14:30	Lunch break	Shuttle service		
14:30 – 17:00	Council	Los Presidentes	ICO Members and observers	<i>Provisional (if required)</i>

Notas:

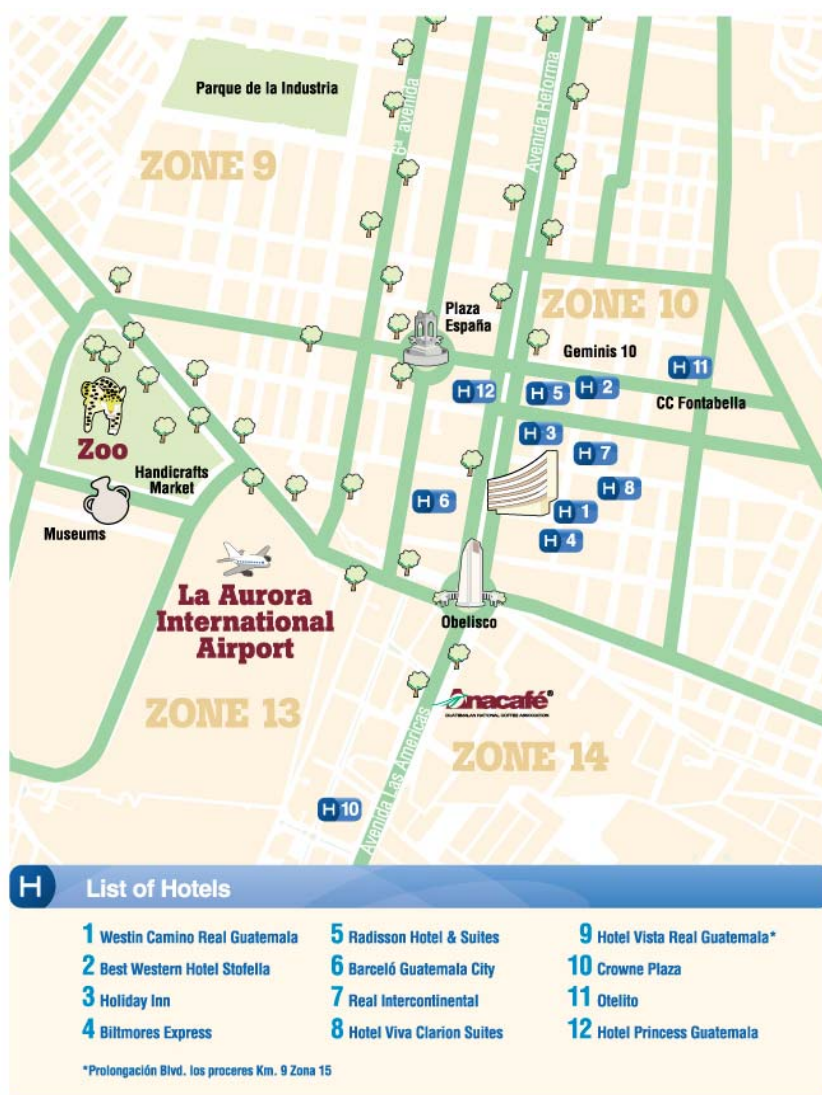
1. Um serviço de ônibus estará à disposição dos delegados na hora do almoço para levá-los a hotéis e restaurantes que ficam a 10 minutos da sede da Anacafé.
2. Haverá uma equipe de intérpretes no período de 1^o a 4 de março.

HOTÉIS E PREÇOS

1. As reservas devem ser feitas pelos delegados o quanto antes possível através da seção “Accommodation” do site oficial da Conferência (www.wcc2010guatemala.com). Após o pedido de reserva, um representante entrará em contato com o delegado para lhe fornecer mais informações e dar instruções para o pagamento. Alternativamente, os delegados podem contatar info@wcc2010guatemala.com. Caso eles não disponham de acesso à Internet, eles podem telefonar a Stephanie Cariñes pelo número +(502) 2421 3759.

2. Como em fevereiro e março há um grande número de eventos na Cidade da Guatemala, a hospedagem nos hotéis se torna restrita. Sugere-se portanto que as reservas de hotel sejam feitas o quanto antes possível.

A localização dos hotéis, do Centro de Conferências e da sede da Anacafé é indicada no mapa abaixo.



HOTÉIS

Westin Camino Real *****
 Avenida la Reforma y 14 Calle, Zona 10
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2337 2500 ext. 5589
 E-mail: reservaciones@caminoreal.com.gt
 Site: www.starwoodhotels.com/westin

Best Western Hotel Stofella ****
 2 Avenida 12-28, Zona 10
 Guatemala City
 Tel.: +(502) 2410 8600 / 2410 8620
 E-mail: info@stofella.com
 Site: www.stofella.com/

Hotel Vista Real Guatemala *****
 Prolongación Blvd Los Próceres Km 9,
 Zona 15
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2427 0000 Ext. 1031
 E-mail: info@vistareal.com
 Site: www.vistareal.com

Holiday Inn ***
 1 Avenida 13-22, Zona 10
 Guatemala City
 Tel.: +(502) 2421 0001
 Site: www.guatemala.holiday-inn.com

Biltmore Express ***
 15 Calle 0-31, Zona 10
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2337 2500 Ext. 5589/5583
 Site: o mesmo do hotel Camino Real

Mercure / Casa Veranda *****
 12 calle 1-24, Zona 10
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2411 4100

Radisson Hotel & Suites *****
 1 Avenida 12-46, Zona 10
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2421 5151 / 4018 8098
 E-mail: reservas@radissonguatemala.com
 Site: www.radisson.com/guatemalacitygt

Barceló Guatemala City *****
 7 Avenida 15-45, Zona 9
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2320 4038
 E-mail: guatemalacity@barcelo.com
 Site: www.barcelo.com

Intercontinental
 14 Calle 2-51, Zona 10
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2413 4557 / 5826 1006
 Site: www.intercontinental.com

DIÁRIAS (SEM CAFÉ DA MANHÃ)

Deluxe individual ou duplo: US\$260 +22% imposto
 Executive Club: US\$290 +22% imposto

N.B.: o Westin Camino Real é o local da Conferência Mundial do Café de 2010.

Individual ou duplo: US\$65 +22% imposto
 Triplo: US\$75 +22% imposto

Business class floor gran clase: US\$295 +22% imposto
 Business class floor master: US\$285 +22% imposto
 Gran clase: US\$265 +22% imposto
 Suíte master: US\$250 +22% imposto

Individual ou duplo: US\$165 +22% imposto

Individual ou duplo: US\$150 +22% imposto

Suíte junior deluxe individual: US\$115 + 22% tax
 Suíte junior deluxe dupla: US\$135 + 22% tax
 Suíte master deluxe individual: US\$135 + 22% tax
 Suíte master deluxe dupla: US\$155 + 22% tax

Suíte deluxe individual ou dupla: US\$200 +22% imposto
 Suíte premier individual ou dupla: US\$180 +22% imposto
 Suíte junior individual ou dupla: US\$180 +22% imposto

Suíte junior individual: US\$350 +22% imposto
 Club premium individual: US\$300 +22% imposto
 Superior deluxe individual: US\$270 +22% imposto
 Superior standard individual: US\$250 +22% imposto

Deluxe duplo: US\$304 + 22% imposto
 Deluxe individual: US\$289 + 22% imposto

Hotel Viva Clarion Suites *****

14 Calle 3-08, Zona 10
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2421 3333 / 5502 9923
 E-mail: reservas@clarionguatemala.com
 Site: www.clarionguatemala.com

Suíte elite dupla: US\$250 +22% imposto
 Suíte elite individual: US\$225 +22% imposto
 Suíte deluxe tripla: US\$250 +22% imposto
 Suíte deluxe dupla: US\$200 +22% imposto
 Suíte deluxe individual: US\$180 +22% imposto

Crowne Plaza *****

Avenida las Americas 9-08, Zona 13
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2422 5010
 Site: www.CrownePlaza.com

Suíte master: US\$250 + 22% imposto
 Suíte junior: US\$135 + 22% imposto
 Apartamento executivo: US\$125 + 22% imposto
 Apto. standard individual ou duplo: US\$100 + 22% imposto

Otelito

12 calle 4-51, Zona 10
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 2339 1811 / 5210 8760
 E-mail: reservations@otelito.com /
 stay@otelito.com
 Site: www.otelito.com

Suíte: US\$96 + 22% imposto
 Duplo: US\$96 + 22% imposto
 Individual: US\$85 + 22% imposto

Hotel Princess Guatemala ****

13 calle 7-65, Zona 9
 Cidade da Guatemala
 Tel.: +(502) 24230909
 Site: www.hotelesprincess.com/en/guatemala

Deluxe individual ou duplo: US\$125 + 22% imposto

FORMULÁRIO DE INSCRIÇÃO
CONFERÊNCIA MUNDIAL DO CAFÉ (26 A 28 DE FEVEREIRO DE 2010)
 (Um formulário por pessoa)

A inscrição também pode ser feita através do site www.wcc2010guatemala.com.

Preencher e devolver a:**Blanca Castro****Associação Nacional do Café da Guatemala (Anacafé)****Cidade da Guatemala, Guatemala****Tel.: +(502) 5510 8426****Fax: +(502) 2366 5776****E-mail: Blanca.MCG@anacafe.org****Site: www.wcc2010guatemala.com****Inscrição para a Conferência Mundial do Café – Delegados da OIC**

Título: Nome: Sobrenome:

Nome que deve constar no crachá de inscrição:

Cargo oficial: Organização:

Endereço:

País: Telefone:

Fax: E-mail:

Participarei da Conferência Mundial do Café como membro da delegação de: **SIM** **NÃO**
(Favor completar com o nome do país Membro da OIC / da Associação da JCSP, etc.)Minha inscrição é uma das **três inscrições gratuitas** de meu país **SIM** **NÃO** Minha inscrição foi confirmada com a pessoa designada de meu país (favor dar o nome **SIM** **NÃO**
da pessoa designada, para confirmação/esclarecimento, se necessário)**Inscrição para a Conferência Mundial do Café – delegados de não-membros da OIC**
(ou caso os Membros precisem de lugares adicionais):Taxa de inscrição para delegados internacionais (US\$450) **SIM** **NÃO** Taxa de inscrição para delegados centro-americanos (US\$350) **SIM** **NÃO** **Método de pagamento:**

Cartão de crédito: AMEX/VISA/MC/Outro:

Nome do titular do cartão:

Número do cartão de crédito:

Código de segurança: Data de vencimento:

Assinatura:

Nota: Depois da inscrição, o custo total, incluindo impostos, lhe será comunicado por e-mail ou fax, para aprovação.

FORMULÁRIO DE PARTICIPAÇÃO
REUNIÕES DA OIC (1º A 4 DE MARÇO DE 2010)
 (Um formulário por pessoa)

No caso de Membros da OIC que participarão do Conselho, cartas de credenciais também são necessárias.

Participarei das seguintes reuniões na Cidade da Guatemala:

	Sim*	Não*
Conferência Mundial do Café (26 – 28 fevereiro)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> (Favor também preencher formulário separado)
Junta Consultiva do Setor Privado (1º de março)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> (JCSP)
Comissão de Finanças (1º de março)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> (Membros)
Junta Executiva (2 de março)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> (Membros)
Comitê de Promoção (2 de março)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> (Membros & observadores)
104ª sessão do Conselho (2 a 4 de março)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> (Membros & observadores)

* *Ticar onde apropriado*

Como membro da delegação de:

(Favor completar com o nome do país Membro da OIC / da Associação da JCSP, da organização observadora, etc.)

Título: Nome: Sobrenome:

Nome que deve constar no crachá de inscrição:

Cargo oficial: Organização:

Endereço:

País: Telefone:

Fax: E-mail:

Assinatura:

Preencher e devolver a:

Diretor-Executivo
 Organização Internacional do Café
 22 Berners Street
 Londres W1T 3DD
 Reino Unido
 Tel.: +44 (0) 20 7612 0600
 Fax: +44 (0) 20 7612 0630
 E-mail: info@ico.org

**FORMULÁRIO DE PEDIDO DE TRANSPORTE
CONFERÊNCIA MUNDIAL DO CAFÉ (26 A 28 DE FEVEREIRO DE 2010)
REUNIÕES DA OIC (1º A 4 DE MARÇO DE 2010)**

Favor preencher para pedir transporte entre o Aeroporto Internacional La Aurora na Cidade da Guatemala e seu hotel (um formulário por pessoa). Pedidos de transporte também podem ser feitos pelo site www.wcc2010guatemala.com.

País Membro da OIC / Associação da JCSP:

Nome: Sobrenome:

Título: Organização:

País: Telefone:

Fax: E-mail:

Chegada à Cidade da Guatemala:

Data: Hora:

Companhia aérea: Número do voo:

Partida da Cidade da Guatemala:

Data: Hora:

Companhia aérea: Número do voo:

Hotel na Cidade da Guatemala:

Devolver a:

Blanca Castro

Associação Nacional do Café da Guatemala (Anacafé)

Fax: +(502) 2366 5776

E-mail: Blanca.MCG@anacafe.org

Site: www.wcc2010guatemala.com



**Conferência Mundial do Café de 2010
(Cidade da Guatemala, 26 a 28 de fevereiro
de 2010)**

Programa e lembrete sobre inscrição

1. O Diretor-Executivo apresenta seus cumprimentos e, em nome do Presidente da Conferência Mundial do Café de 2010, informa aos Membros e representantes da JCSP que já está disponível um programa preliminar para a Conferência (em anexo).
2. Informações sobre a inscrição para o evento, que deve ser feita até **30 de novembro de 2009**, encontram-se no documento ED-2077/09, que inclui informações sobre a sessão do Conselho Internacional do Café e demais reuniões da OIC agendadas para o período de 1º a 4 de março de 2010. A inscrição pode ser feita pela Internet através do site da Conferência (www.wcc2010guatemala.com) ou (se não houver acesso à Internet) mediante preenchimento e devolução dos formulários incluídos no documento ED-2077/09 Rev. 1 aos organizadores da Conferência. Cada delegação tem direito a **três** lugares gratuitos. A taxa de inscrição para cada lugar adicional é de US\$450.
3. Recomenda-se enfaticamente aos Membros que façam suas reservas de hotel e viagem o quanto antes possível em vista da considerável procura de hotéis e vôos à Cidade da Guatemala em fevereiro.

Aos 23 de novembro de 2009

**CONFERÊNCIA MUNDIAL DO CAFÉ
26 A 28 DE FEVEREIRO DE 2010, CIDADE DA GUATEMALA**

**CAFÉ PARA O FUTURO:
RUMO A UM SETOR CAFEIEIRO SUSTENTÁVEL**

SEXTA-FEIRA, 26 DE FEVEREIRO

09h00 – 13h30 **Inscrição**

14h00 – 16h00 **CERIMÔNIA INAUGURAL E DISCURSOS DE BOAS-VINDAS:
CAFÉ, AGRICULTURA E DESENVOLVIMENTO RURAL**

Presidente da Guatemala (Presidente da Conferência Mundial do Café)

Presidentes de países Membros da OIC

Secretário-Geral da UNCTAD: Supachai Panitchpakdi

Diretor-Gerente, Fundo Comum para os Produtos Básicos: S. Ex^a. Ali Mchumo

Presidente da Diretoria, Associação Nacional do Café da Guatemala: Ricardo Villanueva

Diretor-Executivo, Organização Internacional do Café: Néstor Osorio

16h00 – 17h00 **DISCURSO PROGRAMÁTICO**

19h00 **Recepção oferecida pelo Presidente Álvaro Colom**

SÁBADO, 27 DE FEVEREIRO

SESSÃO 1 **SUSTENTABILIDADE ECONÔMICA: A ECONOMIA DA PRODUÇÃO**

09h00 – 11h20 **Produção mundial: mudanças e tendências**

Moderador: Christian Rasch Topke, Presidente do Comitê Organizador da Conferência Mundial do Café de 2010

**O café africano em crise – o caminho a seguir:
Kwaku Owusu Baah, Diretor de Estudos Econômicos, OIAC**

Esta comunicação delinear a história da crise cafeeira africana, mostrando quando e como ela começou. Incluirá uma análise das tendências, assinalando os efeitos negativos da crise sobre a produção e a oferta de café africano. Incluirá também uma análise das implicações socioeconômicas da crise para os países africanos produtores de café e seus cafeicultores e apontará opções no tocante a políticas, a serem consideradas nos esforços que se destinem a reavivar o setor cafeeiro africano.

Análise estrutural da cafeicultura brasileira – crise e sucesso:

Manoel Vicente Fernandes Bertone, Secretário Nacional de Produção e Agroenergia, Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento (MAPA), Brasil

A cafeicultura brasileira apresenta excelente performance, com crescente participação no mercado internacional e crescimento do mercado interno acima do crescimento do consumo mundial. No entanto, o produtor brasileiro se ressentido de uma melhor condição de renda e apresenta dificuldades financeiras significativas. Uma análise estrutural da cafeicultura brasileira, assim como da economia cafeeira internacional indica que políticas públicas adequadas podem levar o setor a maior renda líquida e melhor qualidade de vida no campo. As políticas públicas brasileiras poderão impactar no mercado e, conseqüentemente, nos demais países produtores.

Perspectivas da produção cafeeira colombiana:

Luis Genaro Muñoz, Gerente-Geral, Federação Nacional dos Cafeicultores da Colômbia

Esta comunicação focalizará a análise das conseqüências da crise dos preços do café para a produção colombiana no início do século. Cobrirá também as estratégias desenvolvidas pela Federação, com o apoio do Governo da Colômbia, para assegurar a competitividade e a inovação da cafeicultura do país. Essas estratégias estão no coração de um ambicioso programa de renovação do parque cafeeiro que o país vem implementando desde 2006 com o objetivo de elevar sua produção cafeeira a um nível de 17 milhões de sacas em 2014. Informações também serão fornecidas sobre os instrumentos concebidos para mitigar o impacto que o aumento da oferta de café colombiano poderia ter sobre a sustentabilidade econômica dos produtores. Esses instrumentos concentram-se na gestão dos riscos ligados à volatilidade dos preços e taxas de câmbio, na promoção do consumo interno, na troca das gerações, na suplementação das rendas e no marketing do produto.

América Central:

Max Quirin, Representante do Setor Privado na Junta Monetária da Guatemala

Setor cafeeiro vietnamita – ajustes diante da crise:

Dang Kim Son, Diretor-Geral do IPSARD, Ministério da Agricultura e Desenvolvimento Rural, Vietnã

Esta comunicação focalizará a evolução da oferta de café vietnamita desde 2000-2004, o impacto da crise financeira nas condições de vida dos produtores de café do país (rendas, investimentos, criação de empregos, negócios) e questões de gestão de risco (reações dos produtores aos riscos do mercado e das políticas, etc.). Suas recomendações incluirão o desenvolvimento da sustentabilidade do café do Vietnã (agregação de valor, área do café), mudanças institucionais e o estabelecimento e manutenção de um sistema de monitoramento da oferta de café no país.

Painel de discussão / Perguntas

11h20 – 13h00

Custos e limitações da produção

Moderador: Rodolfo Trampe, Coordenador-Executivo, Associação Mexicana da Cadeia Produtiva do Café

A sustentabilidade das estratégias de colheita:

Carlos Brando, P&A International Marketing, Brasil

Uma pessoa só pode apanhar seletivamente uma determinada quantidade de café por dia. Por conseguinte, o salário real do apanhador, descontada a inflação, basicamente continuará

inalterado indefinidamente. Mas o desenvolvimento, todo o tempo, eleva o custo de vida e gera maiores aspirações. O resultado é que os apanhadores de café terão cada vez menos condições de financiar suas necessidades básicas e, menos ainda, de satisfazer suas aspirações crescentes. A pobreza inevitavelmente aumentará entre eles numa época em que tanto se fala e escreve sobre a sustentabilidade, econômica inclusive. Há uma saída? Sim, felizmente, com a tecnologia e as técnicas já disponíveis. A implementação destas, porém, costuma ser dificultada ou até mesmo frustrada pela tradição, por concepções errôneas das quedas de qualidade e por uma série de outros argumentos que não resistem a uma boa análise técnica e econômica. Esta comunicação discutirá conceitos que desafiam os paradigmas tradicionais que se observam na colheita de café e proporá meios de trazer melhores rendas aos apanhadores de café.

Cafés especiais leste-africanos: desafios e oportunidades para os cafeicultores da África oriental:

David Browning, Diretor, TechnoServe

Esta comunicação examinará a questão dos cafés especiais leste-africanos e os desafios e oportunidades que eles representam para os pequenos cafeicultores. Seus principais pontos serão as oportunidades que a África oriental como origem oferece ao setor dos cafés especiais (e a experiência recente que a TechnoServe teve com o projeto da Fundação Gates, trabalhando com 20.000 agricultores). Tratará também das oportunidades para os cafeicultores de melhorar suas rendas (assegurando uma situação igualmente vantajosa para a indústria). Finalmente, a comunicação porá em relevo os desafios que, tendo sido evidenciados pelo trabalho da TechnoServe, a região deve superar para se tornar uma fornecedora confiável de cafés especiais para a indústria.

Painel de discussão / Perguntas

13h00 – 14h30 Almoço

SESSÃO 2 **SUSTENTABILIDADE ECONÔMICA: A ECONOMIA DA DEMANDA**

14h30 – 16h45 **Consumo mundial: evolução e tendências**

Moderador: (por confirmar)

Levando à sustentabilidade no setor do café comum:

Frank van Oers, Presidente, Divisão Internacional de Bebidas e Panificação, Sara Lee International

Dados mostram que os consumidores europeus apreciam produtos sustentáveis, mas relutam em abdicar do sabor, da qualidade ou do preço. O Presidente da Divisão Internacional de Bebidas da Sara Lee, explica como a terceira maior torrefadora mundial enfrenta o duplo desafio de satisfazer a seus consumidores e ao mesmo tempo atender à sustentabilidade. Como oferecer café sustentável a milhões de consumidores? O mercado pode dar-se ao luxo de ignorar as atitudes dos consumidores? Como trazer mudanças positivas a milhões de cafeicultores? Em que medida a sustentabilidade deve estar ligada a um prêmio de preços direto? A resposta está na arena do café comum, onde a dinâmica auto-sustentável entre a oferta e a demanda impulsiona as transformações, em vez de impedi-las.

A atual situação do setor cafeeiro na Rússia e nos países da CEI, e como atualmente a conjuntura econômica, a situação do mercado mundial de café verde e as tendências mundiais da indústria moderna influenciam o futuro do setor:

Alexander Malchik, Presidente da Diretoria, Organização dos Fabricantes de Café da Rússia

Esta comunicação examinará o desenvolvimento do setor cafeeiro e do consumo de café na Rússia e em alguns países da CEI nos dez últimos anos. Além disso, descreverá a evolução das tendências atribuíveis à atual situação econômica e mostrará o potencial de crescimento do mercado cafeeiro, indicando fatores tanto externos (como a situação do mercado mundial de café verde) quanto internos (como a situação da economia local, a regulamentação estatal, etc.) capazes de influenciar a taxa de crescimento do mercado num futuro próximo.

Tendências recentes do consumo de café, perspectivas e rumos do crescimento do consumo de café na Índia:

V. G. Siddhartha, Presidente, Café Coffee Day

América do Norte – (por confirmar)

Desenvolvimento do mercado japonês e perspectivas dos mercados dos países vizinhos (Coreia, Taiwan e China):

Keiji Ohta, Presidente, All Japan Coffee Association

Painel de discussão / Perguntas

16h45 – 18h15

Desenvolvimento de mercados para o café diferenciado

Moderador: Mick Wheeler, Diretor-Executivo, Speciality Coffee Association of Europe (SCAE)

Desenvolvendo mercados sustentáveis para os cafés especiais em 2010 e além: Ric Rhinehart, Presidente, Specialty Coffee Association of America (SCAA), EUA

Visão breve de como novas forças econômicas remodelaram fatores cruciais para o desenvolvimento de mercados sustentáveis para os cafés especiais. Esta comunicação examinará os impactos de uma série de fatores, entre os quais as condições econômicas mundiais recentes, a transformação das estruturas do consumo, as pressões ligadas ao uso do solo e a evolução das condições sociais. O orador explorará previsões de crescimento tanto nos mercados consumidores tradicionais quanto emergentes, no contexto de custos cada vez maiores para os produtores e pressões crescentes dos mercados comerciais.

Diferenciação: Mercados para os cafés de qualidade, os cafés certificados e os cafés identificados pela origem:

Daniele Giovannucci, Co-Fundador, Comitê de Avaliação da Sustentabilidade (COSA)

Mesmo na recessão, a explosão da demanda por certos cafés “mais novos” prossegue, num ritmo muitíssimo mais célere que o da expansão dos cafés mais convencionais nos principais mercados tradicionais. Como tanto os consumidores quanto as cadeias de abastecimento se tornam mais sofisticadas, novas oportunidades surgem em áreas que não passavam de micronichos há apenas alguns anos. Um exame de novos dados leva a algumas constatações que surpreendem. O que ocorre quando os titãs do mercado como WalMart, Kraft e McDonald’s entram decisivamente nas esferas dos cafés finos e da

sustentabilidade? Qual é a situação dos cafés certificados e identificados pela origem? Quais são as novas tendências associadas com o café orgânico, a Aliança das Florestas Tropicais, o Fair Trade, o Utz, o 4C e o Starbucks?

Orador (por confirmar)

Painel de discussão / Perguntas

20h00

50^o aniversário da Anacafé – Festa de gala

DOMINGO, 28 DE FEVEREIRO

09h00 – 09h45 **Perspectivas da oferta e da demanda**

Moderador (por confirmar)

Rob Simmons, Chefe do Departamento do Café e do Cacau, LMC International Ltd.

O consumo de café ainda pode crescer?

Judith Ganes-Chase, Fundadora e Presidente, J. Ganes Consulting LLC

A popularidade do consumo de café cresceu no mundo todo na última década, mas é possível manter esta tendência? Novas casas de café estão surgindo nas esquinas das cidades do mundo todo, e no futuro a demanda aparentemente continuará a crescer. Mas o café tem de competir com uma proliferação de bebidas novas e da moda, que ganham a atenção dos fabricantes e dos especialistas em marketing e os dólares dos consumidores jovens. Isso pode constituir uma ameaça ao café se inovações nos produtos não acompanharem as transformações de um mercado em constante mudança. Esta comunicação se concentrará nas tendências mais recentes e em como o café deve se manter vivo na mente dos consumidores.

SESSÃO 3 **SUSTENTABILIDADE AMBIENTAL**

09h45 – 11h30 **Sustentabilidade ambiental**

Moderador: David Brooks, Diretor de Política de Recursos Naturais e Questões Ambientais, Escritório do Representante de Comércio dos EUA

As mudanças climáticas e a produção de café: vulnerabilidade e possível adaptação: Eduardo Assad, EMBRAPA

O cultivo do Arábica requer temperaturas anuais médias de 18°C a 23°C. O Robusta é menos sensível às mudanças climáticas e se adapta bem a temperaturas muito mais altas, com médias anuais de 22°C a 26°C. No entanto, o cafeeiro em geral é muito menos tolerante ao frio. Temperaturas de -3,5°C danificam os tecidos das folhas e dos troncos e podem ser letais. Por outro lado, a produção de Arábica é afetada negativamente quando as temperaturas anuais

médias são de mais de 23°C. Calor intenso durante a fase de floração aborta os botões, e o cafeeiro não frutifica. Esta comunicação mostrará o impacto das mudanças climáticas, usando previsões do IPCC da produção cafeeira no Brasil e em outras partes do mundo.

**Pico do café? Protegendo a oferta futura de café num mundo em mudança:
Peter Baker, Coordenador de Desenvolvimento de Projetos, CABI Bioscience**

Os conceitos da produção sustentável foram adotados pelo setor cafeeiro em anos recentes mas, apesar disso, o setor enfrenta ameaças diversas, entre as quais as mudanças climáticas, a pressão populacional e a propagação de pragas e doenças. É provável que nos próximos anos todas essas ameaças afetem o comércio de café, com peso e frequência crescentes. A palestra examinará alguns desses desafios e as respostas necessárias para que a oferta de café possa continuar a crescer num mundo muito populoso. Nesse contexto, será necessário dar maior atenção do que até agora se julgava necessário ao planejamento estratégico e aos investimentos de longo prazo em pesquisa, tecnologia e transmissão de conhecimentos na esfera do café.

Fernando Gast, Diretor-Executivo, Cenicafé, Colômbia

Esta comunicação ressaltará que as regiões de café colombianas exibem grande diversidade em uso do solo, sistemas de cultivo e tipos de cafeicultura. Isso leva à heterogeneidade ambiental, proporcionando habitats altamente favoráveis à biodiversidade em relação a outros tipos de paisagens produtivas. As regiões de café podem, portanto, fazer uma contribuição considerável à mitigação dos efeitos das mudanças climáticas, pois nas áreas de café as matas podem ser mantidas e ampliadas através de mecanismos de mercado ligados à prevenção do desmatamento e à certificação verde (através, por exemplo, do certificado de café neutro em carbono), que criam um elo com os consumidores dispostos a pagar mais por café favorável à biodiversidade e com os cafeicultores que promovem a sustentabilidade ambiental em suas propriedades e regiões. Embora a água seja o recurso natural mais renovável e haja uma abundância hídrica nas áreas cafeeiras da Colômbia, a região não está livre dos riscos da escassez mundial cada vez maior desse elemento. É por isso que é tão importante estabelecer as dimensões da pegada hídrica das áreas de café e procurar instrumentos de conservação que se complementem e possam ser adaptados tanto às necessidades das populações florestais quanto às dos seres humanos que vivem nas áreas em questão.

Biodiversidade:

Taye Kufa, Agrônomo/Ecofisiologista, Centro de Pesquisa Agrícola de Jimma, Etiópia

Painel de discussão / Perguntas

SESSÃO 4 SUSTENTABILIDADE SOCIAL

11h30 – 13h00 As mulheres e o café

Moderadora: S. Ex^a a Sr^a Josefa Sacko, Secretária-Geral, OIAC

Launtia Taylor, Presidente, Aliança Internacional das Mulheres em Café (IWCA)

Ana Laura Quirós Montoya, Presidente da Associação das Mulheres Organizadas de Biolley (ASOMOBI), Costa Rica

Sunalini Menon, Fundadora, Coffeelab Private Ltd., Índia

Painel de discussão / Perguntas

13h00 – 14h30 Almoço

14h30 – 16h15 Metas de Desenvolvimento do Milênio e apoio aos produtores

Moderador: Saint-Cyr Djikalou, Representante Permanente da Côte d'Ivoire junto aos Organismos Internacionais de Produtos Básicos em Londres

Lluis Riera Figueras, Diretor, Direção-Geral para o Desenvolvimento e as Relações com o Grupo de Estados da África, Caribe e Pacífico (Grupo ACP), Comissão Europeia

Programas de apoio e subsídios do Governo ao setor cafeeiro na Índia:

G. V. Krishna Rau, Presidente, Junta do Café da Índia

O apoio governamental ao setor cafeeiro indiano cobre um leque amplo de atividades, tais como a pesquisa, o apoio robusto à extensão, treinamento e construção de capacidade e o apoio na forma de subsídios ao replantio, à infra-estrutura para a melhoria da qualidade – por exemplo, aos terreiros de secagem, às instalações de processamento na propriedade agrícola, ao aumento da água – e de subsídios que contribuem para o pagamento dos prêmios de seguros relacionados com fenômenos meteorológicos. O Governo também oferece subsídios para a instalação de unidades de processamento, como unidades de torrefação e moagem. O apoio governamental aos cafeicultores inclui não só o café mas cultivos correlatos como a pimenta e o cardamomo, para melhorar a sustentabilidade das propriedades de café, com diversificação na propriedade.

Juventude, sustentabilidade social e café nos países africanos produtores de café:

Ishak Kasule Lukenge, Diretor-Gerente, KDS Coffee Ltd., Uganda

A comunicação começará com uma definição de juventude no contexto africano, indicando em seguida os desafios sociais que hoje afetam a juventude nos países africanos produtores de café. Ela então se estenderá às atuais lacunas na sustentabilidade social da juventude nesses países, apresentará o status atual da juventude e do café nos países africanos produtores de café e fará recomendações.

Janet Ballantyne, Administradora Assistente Interina para a América Latina e o Caribe, Agência dos Estados Unidos para o Desenvolvimento Internacional

Painel de discussão / Perguntas

16h30 – 17h30 Cerimônia final e conclusões da Conferência

**S. Ex^a o Sr. Álvaro Colom, Presidente da Guatemala (Presidente da Conferência Mundial do Café)
Néstor Osorio, Diretor-Executivo da OIC**